



POLICE WEEKLY CIRCULAR

Supplement to the Ceylon Government Gazette No. 5,113.

No. 960—SATURDAY, JANUARY 16, 1892.

THE HUE AND CRY.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police.

Any person found in possession of stolen articles advertised in the "Hue and Cry" is liable to prosecution.

Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

OFFENDERS.

WANTED BY THE POLICE.

GAN VIDANELAGE PODI SINNO, prisoner No. 3,057; charged with escape on December 25, 1891, at Peraliya, from the custody of the Fiscal's peon; was convicted of rape and abduction; is a Sinhalese; religion, Buddhist; occupation, cultivator; height, 5 ft. 3 in.; complexion, brown; nose, prominent; eyes, hazel; hair, tied in a knot; wears slight beard and moustaches; has a cutmark on back of the right hand, a boil-mark on left thigh, and some whitish marks about the chest and back; birthplace, Kurunepitiya in Kalutara District.

Dunumalai Radage Kathanchia; charged with murder no December 27, 1891, at Dunumalai in Three Korales; is a Sinhalese; religion, Buddhist; age, 25 years; height, about 5 ft. 1 in.; complexion, dark; eyes, hazel; hair, black, tied in a knot; has full beard; birthplace, Madabawita in Hapitigam korale; general residence, Dunumalai.

Kalutantrige William Appu; charged with theft and desertion on January 8, 1892, at Peradeniya; is a Sinhalese

of the Wellala caste; age, about 25 years; height, 5 ft. 2½ in.; make, thin; complexion, dark brown; nose, pointed; eyes, dark and oval; hair, black, tied in a knot; wears slight beard and moustaches; has a small dark dot on right side; right toe deformed; birthplace, Negombo; general residence, Getambe; occasional residence, Kadugannawa; has relations in Getambe; is known to the Getambe Police.

Charley, alias Charley Dissanaike; charged with theft and desertion on December 17, 1891, at Bambalapitiya, Colombo; is a Sinhalese of the Wellala caste; religion, Buddhist; age, 18 years; height, 4 ft. 9 in.; is well made; complexion, very dark; eyes, brown; hair, cropped, but reaches to the neck; has a large scar on face; birthplace, Walpola near Henaratgoda in Alutkuru korale; haunts Kelaniya and Kurunegala; keeps a mistress at Kelaniya; is well known to Sino Appu, of Kelaniya, and Police Constable Dep of the Kurunegala Police.

PROPERTY LOST. STOLEN, &c.

STOLEN.

ON December 7, 1891, at Kehelwella, in the Batticaloa District, in course of transit between Batticaloa and Badulla, a mail bag containing one bag from Badulla, one packet from Kandy, one packet from Passara, and one packet from Lunugalla. The packet from Lunugalla contained 2 ordinary paid letters; the bag from Badulla contained 3 service letters, 9 ordinary letters, 1 printed matter, and 4 registered letters numbered 2,938, 2,939, 2,941, and 2,942, the latter containing Rs. 150, Rs. 200, Rs. 200, and Rs. 300, respectively, in 50-rupee and 100-rupee notes; the packet from Kandy contained 2 paid ordinary letters.

On the night of December 28, 1891, from the Sivan temple at Vannarponnai, Jaffna: 1 tirukowarnam, 1 pair ear studs, 1 poo-pathakkam attached to a gold chain, 1 pathakkam made of tiger claws, 2 large poo-pathakkams, 1 deeka-pathakkam, 1 set of head ornaments called santrapurai, soonapurai, vakkusudi, and vinthukaram, 1 mukuthy, 1 nose ornament called nattu, 1 nose ornament called pilakku, 1 pathakkam in the shape of a lion with two heads, 1 makarakandika pathakkam, all set with precious stones; also 1 pathakkam set with a diamond and with pearls hanging, 1 sinnapoddu, 1 nose ornament set with diamonds, 1 pathakkam set with emeralds, 1 addial with nadunayakam and pathakkam, 1 santiraram in seven strings, 1 pair of kankai-elampurai, 1 pair of saraisusodippu,

2 mulaithalam sodippu, 1 gold datura flower, 1 oddianam, 2 poddu attached to a gold saradu, 1 poddu attached to a karai, 5 pairs of kaddukkam, large poddu set with diamonds, 3 strings of beads called savantipoomalai in 98 links, 1 pair ear studs, 2 strings called moharaimalai in 25 links, 1 pair kankanam, 1 pair bracelets, 16 head ornaments called sadainakam, and 10 pearls.

On December 31, 1891, at Kandaramadam, Jaffna : an alpaca umbrella marked "Sinnatty Kandayah."

On January 4, 1892, at Union place, Slave Island : 1 silver watch No. 23,575, engraved "C. N." and 1 silver chain with two watch keys. Owner, Mr. J. E. Nolan.

On January 4, 1892, at Yatinuwara : an open-faced lever watch No. 36,794. Arambegama Unnanse offers a reward of Rs. 5 for the recovery of the watch.

On January 4, 1892, at Raxawa estate, Panwila : 6 bushels parchment coffee; 1 bushel dry cherry coffee, and 3½ bushels dry cacao seeds. Owner, Mr. W. W. Parrinton.

On January 7, 1892, at the Happy Valley Industrial School : 2 Cannanore coats, 1 black alpaca coat, 1 white shirt; also 14 alavangoes, 5 mamoties, 12 pickaxes. Owner, Mr. E. Hoole.

STOLEN OR STRAYED.

ON December 30, 1891, at Chivia street, Jaffna : a black cow-calf. Owner, Kasiar Peruma.

On January 7, 1892, at Naranhena estate, Deltota : a black bul with a white stripe. Owner, Mr. A. Philip, Kandy.

J. S. DE SARAH,
for L. F. KNOLLYS,
Inspector-General of Police.

Police Office,
Colombo, January 14, 1892.

වලි 1891 ක්‍රු දෙසුම්බර් මස 28 වෙති දින ජප ගේ වන්නාරපොන්නේයි සිව්‍යෝකීටිලෙන් : තිරු කේරුවරුම හිසක ආහරක 1ද, කුඩාකුත්‍රක රෝම් 1ද, රෝර්ස් දන්වලුකට යාකරනලද පුපදකම් 1ද, කො විනියවලින් සාදනලද පදක්කම්කම් 1ද, ගො කුවා 2ද, දිකඟදකම් 1ද, සංග්‍රහයෙද පුරියපුරෙසේ වස්කුපුවි සහ විශ්වාසාරම හිසන එත්වේ පලදින ආහරක රෝම්වක්ද, මුකුස්ති 1ද, නාවු සහ පැලාස්ක හිස නාසේ පලදින ආහරක 2ද, තාව දෙකෙකින් පුක්ක කරුල්ලෙකුණේ ආකාර පදක්කම්කම්, මෙකරකන්විස පදක්කම්කම්ද, මෙව ආචරන සියල්ලන්ස් වපිකාගල් බැඳුලාඇත, කවත් දියමත්හිසක් බැඳු පදක්කම්කම්කම්ද, මෙතෙ මුත් එල්ලා ඇත, සින්ඩ පොම් හිසක ආහරක 1ද, දියමත්හිබැඳු යාසේ පලදින ආහරක 1ද, පටිව ගෙල්බැඳු පදක්කම්කම්ද, යාවුහායකම් සහ පදක්කම් ටාකරනලද අඩිතියල් හිසක කර මාලකක්ද, පොටවල් හකරකින් පුක්කම්ව සහිවරනම හිසන ආහරක 1ද, තීන්කෙයි ඉල්මුපරෙද හිසන ආහරන රෝම් 1ද, සරිසි සෞඛිපු රෝම් 1ද, මුලයින්කලුම් සෞඛිපු 1ද, ඔවියිහෙයකම් 1ද, රෝරන් සරද සියන ආහරනයට යාකරනලද පොම් 1ද, කරෙසි කිහිප ආහරනයට යාකරනලද පොම් 1ද, දියමත්හිබැඳු ලොඩ පොම් 1ද, පුරුෂී 93ක්න් පුක්කම්ව සවත්තුපුලුලෙද හිසන ඇට පොටවල් 3ද, පුරුෂී 25ක්න් පුක්කම්ව මෝකරසිමලේ හිසන ඇට පොටවල් 2ද, කන්කානම් රෝම් 1ද, වලු කුට්ටමන්ද, සංඛ්‍යාකාම් හිසන එත්වේ පලදින ආහරක 16ද, මුතුඇට 10ද.

වලි 1891 ක්‍රු දෙසුම්බර් මස 31 වෙති දින ජපනේ කනුරම්ඩිමිනිදී : සින්ඩ හිසන නම කොවන ලද ඇල්පොකා කුඩා 1ද.

වලි 1892 ක්‍රු ජනවාරි මස 4 වෙති දින කොමි පොක්කුන්දියේ පුනින්න ඒල්ස්සිනිදී : "C. N." ලකුණ

කරණලද නොමර 2,355 දරණ රිදී අක්මරලෝසු වක්ද, බරලෝසු යදාරු 2ක් යාකරණලද රිදී දත්තු ලක්ද. අයිතිකාරකා, ජේ. රු. කොලජරුන්නැසේ.

වලි 1892 ක්‍රු ජනවාරි මස 7 වෙති දින සරිවුවරදී : කොමර 36,794 දරණ ලිවර වෙයි මූහුදාරපු අයි බරලෝසුවක්. මෙම බරලෝසුව සොකාදෙන කොණේ කුව අරුණෙයම උස්කාන්සේ විසින් රුපිගල් රික් නායු ගිදෙසුලැණේ.

වලි 1892 ක්‍රු ජනවාරි මස 4 වෙති දින පත්විල යුතුව්වන්නේදී : පුවකරපු කේපි මුසල් 6ද, මේලාප කොකාව ඇට මුවල් 3දක්ද. අයිතිකාරකා, බිම්පු. බිම්පු. පැරිස්වයුල්නැසේ.

වලි 1892 ක්‍රු ජනවාරි මස 7 වෙති දින පුපකලේ ගුපිවුලේ හිසන සාන්නේ ක්ම්‍රින්ක පුහුනුකරණ යාලා වෙයි : කුන්ඩුර කේටි 2ද, කළ ඇල්පොකා කේටි 1ද, පුද කමිස 1ද, කවත් අලවංශ 14ද, උදාථ 5ද, ගල් කමු 12ද. අයිතිකාරකා, ජේ. නුල්දින්නැසේ.

සොරකම්කරණ නොහොත් ද්‍රව්‍යවනේ සෙව්ව සෙදුනා.

වලි 1891 ක්‍රු දෙසුම්බර් මස 30 වෙති දින ජපනේ විශා විදියේදී : කාඩ්පාට වැස්සි. අයිතිකාරකා, කාසියාර පෙරුමා.

වලි 1892 ක්‍රු ජනවාරි මස 7 වෙති දින දෙල් කොට භාරණුප්පන වන්නේදී : පුදුපාට ඉරක් ඇති කාඩ්පාට හොකා. අයිතිකාරකා, ජී. පිලිජ් උගුනැසේ.

பீல்லாக்கு, க இருதலைப்பட்டி பதக்கம், க மகர கண்டி கை பதக்கம், இதுகளெல்லாம் விலையுள்ள கல்பதித்த பதக்கம், க வைரக்கல் இனைத்த பதக்கம், முத்துகள்கோர்த்த க சின்னப்பொட்டு, வைரம் இனைத்த க முக்கு நகை, பச்சைக்கல் இனைத்த க பதக்கம், க அட்டியல், நடி நாயகம் பதக்கமுள்ள, எ பட்டு சந்திரராம், க சோடு கெங்கை இளம்பிழை, க சோடு சரிசு சோடிப்பு, உ முலைத்தளம் சோடிப்பு, க தங்க ஊமத்தம் ழ, க ஒட்டி யாணம், க தங்க சரட்டில் கோர்த்த பொட்டு, க கார ரையில் கோர்த்த பொட்டு, இ சோடு கடுகன், வைரக் கல் இனைத்த க பெரிய பொட்டு, க பட்டு செவங்கி ழ மாலை, உருப்படி கந், க சோடு தோடு, உ பட்டு மோகனமாலை, உருப்படி உடி, க சோடு கங்கனம், க சோடு காப்பு, சடைநாகம் உருப்படி கக, முத்து ச 0.

கஅகுக ஆண்டு மார்கழிமாசம் கூக ட, யாழ்ப்பாணம் கந்தரமடத்தில் : க அலபக்கா குடை, குறிப்பு சின்ன த்தி கந்தையா.

கஅகுக ஆண்டு மார்கழிமாசம் கூக ட, கும்மினிதெருவு யூனியன் பிலேசில் : க வெள்ளி நாழிகை வட்டம், இலக்கமட-உங், இன்டி, குறிப்பு-“C. N.” க வெள்ளி மாலை, உ நாழிகை வட்டம், சாவி அனைத்த. உடையவர், மிஸ்றர் ஜே. சி. நோலன்.

கஅகுக ஆண்டு தைமாசம் சா ட, யட்டினுவரயில் : க நாழிகை வட்டம், இலக்கமட-ங்கஸ், எக்ச, இங்நாழிகை வட்டத்தை கண்டிப்பித்தால் அரம்பகமை உன்னுன்சை ரூபா இ வெகுமதி கொடுப்பார்.

கஅகுக ஆண்டு தைமாசம் சா ட, பணவிலை றக்சாவா தோட்டத்தில் : கு புசல் தோல் கோப்பி, க புசல் காய் ந்த கோப்பி, நடி புசல் காய்ந்த கொகோவா விதைகள். உடையவர், மிஸ்றர் டபிள்யூ. பெரிந்டன்.

கஅகுக ஆண்டு தைமாசம் எ ட, எப்பிவெலி வித்தி யாசாலையில் : உ கென்னர் கோட், க கறுப்பு அல்பக்கா கோட், க வெள்ளி கமிசை, சக இரும்பு பாரை, இ மம் மட்டி, கூ கோடாலி. உடையவர், மிஸ்றர் இ. ஹன்.

திருடப்பட்டது அல்லது தாழவிட்டது.

கஅகுக ஆண்டு மார்கழிமாசம் உடி ட, யாழ்ப்பாணம் சிலிய தெருவில் : க கறுப்பு பசுக்கனற உடையவர், காசியார் பெருமா.

கஅகுக ஆண்டு தைமாசம் எ ட, டெண்தொட்டை நாரங்ஹேஜை தோட்டத்தில் : க கறுப்பு காலை, வெள்ளை வரி ஒன்றுள்ள. உடையவர், கண்டியிலிருக்கும் எ. பிலிப்.